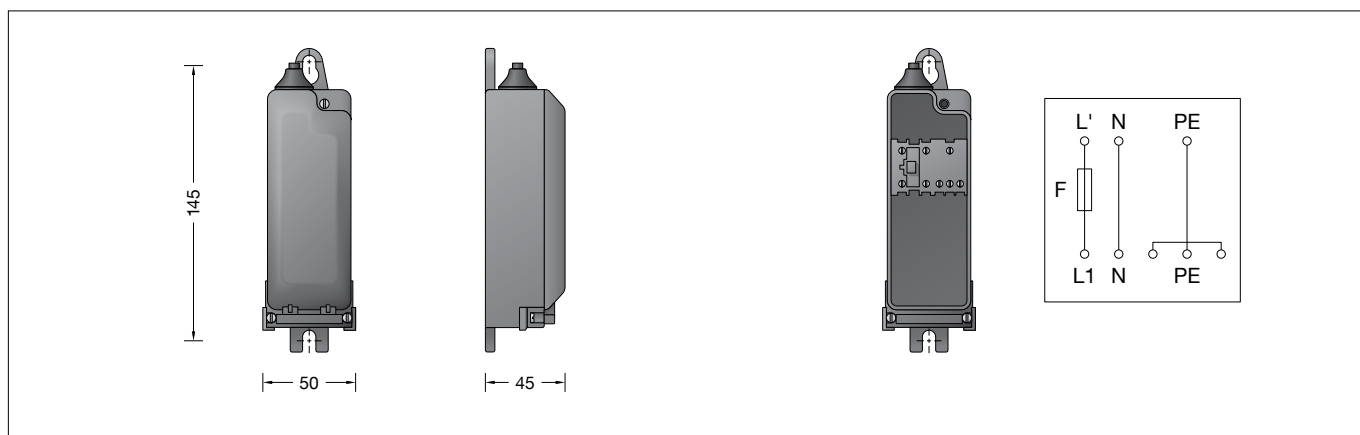


BEGA**70 623**

Anschlusskasten
 Connection box
 Boîte de connexion

 IP 55


Gebrauchsanweisung

Instructions for use

Fiche d'utilisation

Anwendung

Anschlusskasten für den Einbau in
 Pollerleuchten oder Lichtmaste.


Application

Connection box for installation in bollards
 or luminaire poles.


Utilisation

Boîte de connexion à installer dans les balises
 ou le mâts.


Produktbeschreibung

Anschlusskasten gemäß
 DIN 43 628/ VDE 0660 · Teil 505
 Gehäuse besteht aus
 schlagzähem Kunststoff
 Brandschutz nach UL94-V2
 Gehäusedeckel mit Schraubbefestigung
 2 Befestigungslanglöcher \varnothing 6,5 mm
 Abstand 145 mm
 für den Einbau in Maste $\varnothing \geq 60$ mm
 Türgröße ab 60 x 200 mm
 2 Kabeleinführungen mit zweiteiliger
 Kunststoffdichtung und integrierter
 Zugentlastung für Erdkabel 3 x 2,5[□]
 1 Leitungseinführung mit Dichtnippel für
 Leuchtenanschlussleitung 3 x 1,5[□]
 Sicherungsklemme mit Feinsicherung
 6,3 A träge \varnothing 5 x 20 mm
 Schutzklasse II 
 Schutzart IP 55
 Staubgeschützt und Schutz gegen
 Strahlwasser
 Gewicht: 0,15 kg

Product description

Connection box according to
 DIN 43 628/ VDE 0660 · Part 505
 Housing made of impact synthetic plastic
 Fire protection according to UL94-V2
 Housing cover with screw mounting
 2 elongated fixing holes \varnothing 6.5 mm
 Spacing 145 mm
 for installation in poles $\varnothing \geq 60$ mm
 Door size from 60 x 200 mm
 2 cable entries with two-part plastic gasket
 and integrated strain-relief for underground
 cable 3 x 2,5[□]
 1 cable entry with compression nipple for
 luminaire connecting cable 3 x 1,5[□]
 Fuse terminal with micro fuse
 6,3 A slow \varnothing 5 x 20 mm
 Safety class II 
 Protection class IP 55
 Dust-tight and protected against water jets
 Weight: 0.15 kg

Description du produit

Boîte de connexion selon
 DIN 43 628/ VDE 0660 - Partie 505
 Boîtier fabriqué en matière plastique
 résistant aux chocs
 Protection contre le feu selon UL94-V2
 Couvercle du boîtier vissé
 2 trous de fixation diamètre \varnothing 6,5 mm
 Entraxe 145 mm
 pour l'installation dans les mâts $\varnothing \geq 60$ mm
 Dimensions de la porte 60 x 200 mm
 2 entrées de câble avec joint en plastique de
 deux parties et collier anti-traction intégré pour
 câble réseau 3 x 2,5[□]
 1 entrée de câble de raccordement
 avec nippel d'étanchéité
 pour câble du luminaire 3 x 1,5[□]
 Porte fusible avec fusible à fil fin
 6,3 A lent \varnothing 5 x 20 mm
 Classe de protection II 
 Degré de protection IP 55
 Protection contre la poussière et les jets d'eau
 Poids: 0,15 kg

Sicherheit

Für die Installation und für den Betrieb
 dieses Anschlusskastens sind die nationalen
 Sicherheitsvorschriften zu beachten.
 Der Hersteller übernimmt keine Haftung für
 Schäden, die durch unsachgemäßen Einsatz
 oder Montage entstehen.
 Werden nachträglich Änderungen an dem
 Anschlusskasten vorgenommen, so gilt
 derjenige als Hersteller, der diese Änderungen
 vornimmt.

Safety indices

The installation and operation of this connection
 box are subject to national safety regulations.
 The manufacturer is then discharged from
 liability when damage is caused by improper
 use or installation.
 If any connection box is subsequently modified,
 the persons responsible for the modification
 shall be considered as manufacturer.

Sécurité

Pour l'installation et l'utilisation de ce boîte de
 connexion, respecter les normes de sécurité
 nationales.
 Le fabricant décline toute responsabilité
 résultant d'une mise en œuvre ou d'une
 installation inappropriée du produit.
 Toutes les modifications apportées au boîte
 de connexion se feront sous la responsabilité
 exclusive de celui qui les effectue.

Montage

Schraube lösen und Gehäusedeckel abnehmen.

Befestigungsschrauben der Kabelschelle lösen und Schellenoberteil mit Dichtungseinsatz herausnehmen.

Dichtungseinsätze entsprechend der Anzahl und des Durchmessers der Zugangskabel anpassen.

Zugangskabel abisolieren und so einlegen, dass der Außenmantel mindestens 5 mm in den Anschlusskasten hineinragt.

Kabelschelle montieren.

Leuchtenanschlussleitung durch den oberen Dichtnippel in den Anschlusskasten einführen.

Schutzleiterverbindung herstellen und

elektrischen Anschluss vornehmen.

Gehäusedeckel montieren.

Installation

Undo screw and remove housing cover.

Undo fixing screws of the cable clamp and take out upper part of cable clamp with gasket insert.

Adapt gasket according to the number and diameter of the mains supply cables.

Strip mains supply cable and insert it in such a way that the cable sheathing is led at least 5 mm into the connection box.

Assemble cable clamp.

Lead the luminaire connecting cable through the compression nipple into the connection box.

Make earth conductor connection and make electrical connection.

Assemble housing cover.

Installation

Desserrer la vis et ôter le couvercle.

Desserrer la vis de fixation du collier de câble et retirer la partie supérieure du collier avec l'insert de joints.

Ajuster les joints de la quantité et diamètre des câbles d'accès.

Dénuder le câble d'accès et l'insérer de façon que la gaine extérieure entre de minimum 5 mm dans la boîte de connexion.

Installer le collier du câble.

Introduire le câble de luminaire dans la boîte de connexion à travers le nippel d'étanchéité supérieure.

Mettre à la terre et procéder au raccordement électrique.

Installer le couvercle du boîtier.